

SCHAEFFLER

VAT reg.n.: DE291636029



**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes				3 Consegna n./ Delivery Note No.
6 Trasporto / Freight				37532174
7 Consegna / Delivery				4 Data spedizione/ Shipping Date
Porto franco/ Free	Porto assegnato/ Not Free	Ferrovio/ Rail	Trasportatore/ Carrier	04.06.2019
		Trasporto / Freight	Mezzo vostro/ Other Vehicle	5 Fattura/Invoice
		Espresso/ Express	Mezzo proprio/ Own Vehicle	6 Nr./No.
			Autocarro	9 Data/Date
Incoterms				17021
EXW NÜRNBERG				

N. fornitore/ Supplier No.	VAT reg.n.:
91000733	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	16 Nr. d'ordine/ Order No.
550003247302	413		WPI/WS-P21L Patrick Hagen	+49 9132 82 4701	24466	131588

19 Codice destinazione/ Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross	Peso totale/Total Weight
		Porto assegnato/ Not Free	Netto/Net	1.745,3 KG
21 Imballaggio/ Packing	16 x 0000SON, 144 x KLT 4314	22 Specifica di destinazione/	25 Destinazione/ Receiving Location	1.416,2 KG
		49417422	14248	
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address				

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Qtà Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9009016676	F-562440.01.RH#W60 Astuccio a rulli 065032004-0000-12	8.640	PZ	37532174/10

180 232001
500 PZ 0 3460

KUHNLE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 8640
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 8
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 07/06/2019
Firma:
Quantità / Quantity: 7.440 PZ
Ursprungsland / Country of origin: Germania

505862667
962503233
962649887
962644166
962649541
962645812
962648362
962645944

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Ursprungsland / Country of origin
550003247302	0033907667	7.440 PZ	Germania
550003247302	0033624994	1.200 PZ	Germania

Precedente sigla Materiale: F-562440.01.RH

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	505862667	39,3 KG	54,8 KG	806x 606x 300 MM	0000SON	
	340476435058626678	Articolo	065032004-0000-12	F-562440.01.RH#W60		Quantità: 240 PZ
2	962503233	196,7 KG	241,0 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

37532174

4 Data spedizione/
Shipping Date

04.06.2019

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
	340476439625032336	Articolo	065032004-0000-12	F-562440.01.RH#W60		Quantità: 1200 PZ
3	962649887	196,7 KG	241,5 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476439626498872	Articolo	065032004-0000-12	F-562440.01.RH#W60		Quantità: 1200 PZ
4	962644166	196,7 KG	241,5 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476439626441663	Articolo	065032004-0000-12	F-562440.01.RH#W60		Quantità: 1200 PZ
5	962649541	196,7 KG	241,0 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476439626495413	Articolo	065032004-0000-12	F-562440.01.RH#W60		Quantità: 1200 PZ
6	962645812	196,7 KG	242,5 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476439626458128	Articolo	065032004-0000-12	F-562440.01.RH#W60		Quantità: 1200 PZ
7	962648362	196,7 KG	241,0 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476439626483625	Articolo	065032004-0000-12	F-562440.01.RH#W60		Quantità: 1200 PZ
8	962645944	196,7 KG	242,0 KG	806x 606x 900 MM	0000SON	
	340476439626459448	Articolo	065032004-0000-12	F-562440.01.RH#W60		Quantità: 1200 PZ

Gestione imballaggi a rendere

8	P-26-SGP1 Palette 800X600X150-SW-PP	0000SON
8	P-38-A0806 Deckel SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON
144	P-14-C4314-1 KLT BL-VDA-400X300X147-PP	KLT 4314

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 04.06.2019
Seite 1 von 2**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-005592 vom 04.06.2019



19-005592

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 07.06.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 04.06.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	37550697	77	COLLI	Getriebeteile	9.263	
2	37550705					
3	37550680					
4	37550726					
5	37551571					
6	37551327					
7	37550753					
8	37570921					
9	37551608					
10	37532174					
11	37551623					
12	37551495					
13	37552241					
14	37552976					
15	37551531					
Summe: Total		77,00 COLLI		9.263,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA) Übernahmebestätigung des Fahrers. Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. 87 510 700 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604